Lekcja 23: Gdzie mieszkasz?

W której nauczysz się: opisywać, gdzie mieszkasz. Wyjaśnimy sobie też, czym różnią się słowa **countryside**, **village**, **town** i **city**, czyli **wieś** i **miasto**.

GDZIE MIESZKASZ?

to live – mieszkać /tu lɪv/

you live – mieszkasz /ju lɪv/ ***(stwierdzenie)***
do you live – mieszkasz? /du ju lɪv/ ***(pytanie)***

Where do you live? – Gdzie mieszkasz?

COUNTRYSIDE CZY VILLAGE – CZYLI WIEŚ I WIOSKA

W znaczeniu "***wsi***" usłyszysz w angielskim dwa określenia – "***countryside***" oraz "***village***":

Countryside /ˈkʌn.tri.saɪd/: oznacza prowincję, tereny wiejskie, pozamiejskie np. pola, łąki, lasy – naturę, niekoniecznie miejsce zamieszkania.

Stąd określenie **"muzyka country"** czyli muzyka z prowincji, muzyka z terenów pozamiejskich).

Village /ˈvɪlɪdʒ/: konkretna mała miejscowość leżąca poza miastem (w countryside), czyli **wioska**, np. Kazimierz Dolny.

*

Where do you live? – Gdzie mieszkasz?
/ˈweə du ju lɪv/

I live in the countryside. – Mieszkam na wsi.
/aɪ lɪv ɪn ðə ˈkʌntrisaɪd/

I live in a small village near London. – Mieszkam w małej wiosce niedaleko Londynu. /aɪ lɪv ɪn ə smɔːl ˈvɪlɪdʒ nɪə ˈlʌndən/

TOWN CZY CITY CZYLI MIASTECZKO I MIASTO

W znaczeniu „**miasta**” usłyszysz w angielskim dwa określenia – **town** oraz **city**:

Town /taʊn/: oznacza **miasteczko** – najczęściej małe lub średniej wielkości miasto.

City /ˈsɪti/: duże, ważne miasto (często z uniwersytetem, teatrami, gęstszą zabudową) – np. Manchester, New York. W UK, żeby miasto nazywało się city najczęściej musi posiadać katedrę, w USA niekoniecznie

W praktyce granica między city i town nie jest sztywna i zależy od kontekstu oraz kraju.

Przekładając to na polskie warunki – **Kraków,** nazwalibyśmy “**city**”, natomiast mniejsze miasteczka nieopodal Krakowa, jak np. **Wieliczka** nazwalibyśmy “**town**”.

We live in a small town. – Mieszkamy w małym miasteczku.
/wi lɪv ɪn ə smɔːl taʊn/

*

Poniżej pełna odmiana czasownika “**to live – mieszkać**”

I live – ja mieszkam
you live – ty mieszkasz
he/she/it lives – on/ona/ono mieszka

we live – my mieszkamy
you live – wy mieszkacie
they live – oni/one mieszkają

*

She lives in a big city. – Ona mieszka w dużym mieście.
/ʃi lɪvz ɪn ə bɪg ˈsɪti/

Warsaw is the capital of Poland. – Warszawa jest stolicą Polski.
/ˈwɔːsɔː ɪz ðə ˈkæpɪtl əv ˈpəʊlənd/

We live in the suburbs. – Mieszkamy na przedmieściach.
/wi lɪv ɪn ðə ˈsʌbɜːbz/

John lives by the sea. – John mieszka nad morzem.
/dʒɒn lɪvz baɪ ðə siː/

My daughter lives near the mountains. – Moja córka mieszka blisko gór.
/maɪ ˈdɔːtə lɪvz nɪə ðə ˈmaʊntɪnz/

My son lives abroad. – Mój syn mieszka za granicą.
/maɪ sʌn lɪvz əˈbrɔːd/

MIESZKANIE I DOM
I've got a flat in the city centre. / I have an apartment downtown. – Mam mieszkanie blisko centrum. /aɪv gɒt ə flæt ɪn ðə ˈsɪti ˈsentə/

UWAGA: W amerykańskim angielskim:
– na **mieszkanie** mówimy "**an apartment**", a nie "**a flat**";
– **centrum** zapisujemy jako "**center**", a nie "**centre**";
– a na **centrum miasta** mówimy "**downtown**" a nie "**city centre**".

Porównaj:

🇬🇧**I've got a flat in the city centre.** – Mam mieszkanie w centrum.
/aɪv gɒt ə flæt ɪn ðə ˈsɪti ˈsentə/

🇺🇸**I have an apartment downtown.** – Mam mieszkanie w centrum.
/aɪ hæv ən əˈpɑːtmənt ˌdaʊnˈtaʊn/

*

I've got a house with a garden. – Mam dom z ogrodem.
/aɪv gɒt ə haʊs wɪð ə ˈgɑːdn/

I rent a room in London. – Wynajmuję pokój w Londynie.
/aɪ rent ə ruːm ɪn ˈlʌndən/

I live with my parents. – Mieszkam z rodzicami.
/aɪ lɪv wɪð maɪ ˈpeərənts/

I live in this block of flats. / I live in this apartment building. – Mieszkam w tym bloku (mieszkalnym). /aɪ lɪv ɪn ðɪs blɒk əv flæts/

UWAGA: W amerykańskim angielskim na blok mieszkalny mówi się "**apartment building**":

🇬🇧**I live in this block of flats.** – Mieszkam w tym bloku.
/aɪ lɪv ɪn ðɪs blɒk əv flæts/

🇺🇸**I live in this apartment building.** – Mieszkam w tym bloku.
/aɪ lɪv ɪn ðɪs əˈpɑːtmənt ˈbɪldɪŋ/

*

We live in a quiet neighbourhood. – Mieszkamy w spokojnej dzielnicy.
/wi lɪv ɪn ə ˈkwaɪət ˈneɪbəhʊd/

ADRES

What's your address? – Jaki jest twój adres?
/wɒts jɔːr əˈdres/

Gdy podajemy nasz adres użyjemy przyimka "**at**":

at 43 Oxford Street – przy Oxford Street 43
at 10 Downing Street – przy Downing Street 10
at 221B Baker Street – przy Baker Street 221

We live – mieszkamy /wi lɪv/

at 24 Baker Street – przy Baker Street 24 /ət ˈtwenti fɔː ˈbeɪkə striːt/

We live at 24 Baker Street. – Mieszkamy przy Baker Street 24.

*

Żeby zapytać po angielsku "Z której części Polski jesteś" mamy dwie możliwości:

1. Angielskie pytanie możemy zbudować w sposób bardziej przypominający zdanie polskie, tzn:

From which part of Poland are you? – Z której części Polski jesteś?

Tak zbudowane pytanie jest poprawne, ale w uszach Native Speakera będzie brzmiało bardzo formalnie i usłyszysz je znacznie rzadziej.

2. Słówko "**from – z**" postawimy na końcu pytania i zapytamy dosłownie: "**Której części Polski jesteś z?**"

Which part of Poland are you from? – **Z** której części Polski jesteś?
Dosł. "Której części Polski jesteś z?"

Choć powyższa kolejność słów może brzmieć nieco dziwnie dla polskiego ucha, jest to najbardziej naturalna i najczęściej używana kolejność słów w tym pytaniu.

STRONY ŚWIATA:

north – północ /nɔːθ/
northern – północny /ˈnɔːðən/

south – południe /saʊθ/
southern – południowy /ˈsʌðən/

east – wschód /iːst/
eastern – wschodni /ˈiːstən/

west – zachód /west/
western – zachodni /ˈwestən/

*

I live in northern Poland. – Mieszkam na północy Polski.
/aɪ lɪv ɪn ˈnɔːðən ˈpəʊlənd/

I live in southern Poland. – Mieszkam na południu Polski.
/aɪ lɪv ɪn ˈsʌðən ˈpəʊlənd/

I live in eastern Poland. – Mieszkam na wschodzie Polski.
/aɪ lɪv ɪn ˈiːstən ˈpəʊlənd/

I live in western Poland. – Mieszkam na zachodzie Polski.
/aɪ lɪv ɪn ˈwestən ˈpəʊlənd/

I live in central Poland. – Mieszkam w centralnej Polsce.
/aɪ lɪv ɪn ˈsentrəl ˈpəʊlənd/

BRAWO TY 🥳🚀🙌